

SLOVENSKI STANDARD SIST EN 12756:2001

01-junij-2001

Mechanical seals - Principal dimensions, designation and material codes

Mechanical seals - Principal dimensions, designation and material codes

Gleitringdichtungen - Hauptmaße, Bezeichnung und Werkstoffschlüssel

Garnitures mécaniques d'étanchéité - Dimensions principales, désignation et codes matériaux

(standards.iteh.ai)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 12756:2000

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ce24ecc3-110e-4279-a3c2-

1509c6f956ae/sist-en-12756-200

ICS:

21.140 Tesnilke, mašilke Seals, glands

SIST EN 12756:2001 en

SIST EN 12756:2001

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 12756:2001

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ce24ecc3-110e-4279-a3c2-1509c6f956ae/sist-en-12756-2001

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EN 12756

EUROPÄISCHE NORM

December 2000

ICS 21.140

English version

Mechanical seals - Principal dimensions, designation and material codes

Garnitures mécaniques d'étanchéité - Dimensions principales, désignation et codes matériaux

Gleitringdichtungen - Hauptmaße, Bezeichnung und Werkstoffschlüssel

This European Standard was approved by CEN on 8 November 1999.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

SIST EN 12756:2001

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ce24ecc3-110e-4279-a3c2-1509c6f956ae/sist-en-12756-2001



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

Page 2 prEN 12756:2000

Contents

		Page
Foreword		3
1	Scope	4
2	Normative references	4
3	Dimensions	5
4	Standard designation	9
5	Material key	11

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 12756:2001

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ce24ecc3-110e-4279-a3c2-1509c6f956ae/sist-en-12756-2001

Memory of the second of the se

Page 3 prEN 12756:2000

Foreword

This European Standard has been prepared by Technical Committee CEN/TC 197 "Pumps", the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by June 2001, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by June 2001.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 12756:2001</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ce24ecc3-110e-4279-a3c2-1509c6f956ae/sist-en-12756-2001 Page 4 prEN 12756:2000

1 Scope

This European Standard defines the principal dimensions for the internal installation of single and multiple mechanical seals with (rotating) spring units into the pump sealing cavity according to ISO 3069 as minimum cavity dimensions as typical for centrifugal pumps in accordance with EN 22858 and EN 733. It also gives the seal designations and material codes to be used.

2 Normative references

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies.

EN 733, End-suction centrifugal pumps, rating 10 bar with bearing bracket — Nominal duty point, main dimensions, designation system

EN 22858, End suction centrifugal pumps (rating 16 bar) — Designation, nominal duty point and dimensions (ISO 2858:1975)

ISO 1382, Rubber — Vocabulary Trilingual edition

ISO 1629, Rubbers and latices — Classification, symbols RD PREVIEW

ISO 2768-1, General tolerances — Part 1: Tolerances for linear and angular dimensions without individual tolerance indications

ISO 3069, End suction centrifugal pumps ___ Dimensions of cavities for mechanical seals and for softpacking

ISO 5199, Technical specifications for centrifugal pumps — Class II

ISO 9905, Technical specifications for centrifugal pumps — Class I

ISO 9908, Technical specifications for centrifugal pumps — Class III

3 Dimensions

The mechanical seals (abbreviation: GLRD¹⁾) and cavities need not correspond to the illustrations, however, the dimensions given shall be complied with. The figures show O-rings as the flexible elements but other shapes of seals may also be used.

General tolerances: ISO 2768-m

3.1 Example for a single mechanical seal²⁾ with rotating spring unit, version N and K³⁾

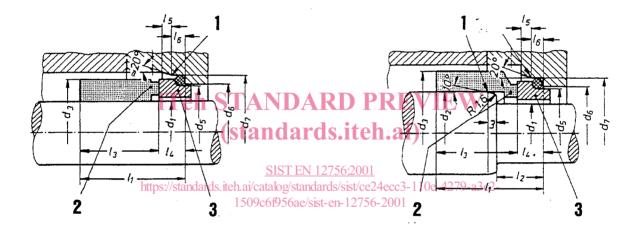
NOTE Alternative arrangements using the same dimensions can be possible.

Type U without shaft step

Type B with shaft step

Dimensions in millimeters

Dimensions in millimeters



Key

- 1 rounded
- 2 spring loaded lead face
- 3 seat

Figure 1 — Examples for single mechanical seals

¹⁾ based on the German terminology

²⁾ for abbreviations concerning arrangements of shaft seals refer to ISO 5199

³⁾ N = Normal, K = Short

Page 6 prEN 12756:2000

3.2 Retention of the seat

3.2.1 Against rotation

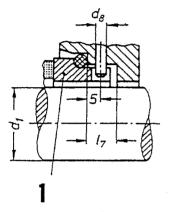
The design is at the descretion of the manufacturer or as agreed.

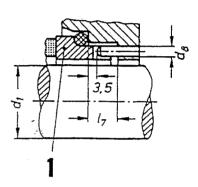
using a radial pin

Dimensions in millimeters

using an axial pin

Dimensions in millimeters





iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

Key 1

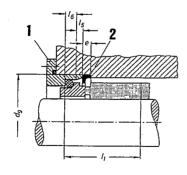
seat

Figure 2 — Retention of the seat against rotation

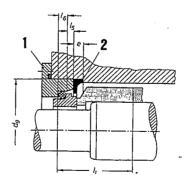
https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ce24ecc3-110e-4279-a3c2-These options are valid for both types U and $\frac{1}{100}$ Boundards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ce24ecc3-110e-4279-a3c2-100e-

3.2.2 Against axial movement using a securing ring and stationary seat housing (only valid for mechanical seals on the product side with multiple arrangements)

Example of Type U



Example of Type B



Key

Seat housing

2 Securing ring

Figure 3 — Retention of the seat against axial movement

The dimension e and $d_{\rm g}$ refer to the seat housing. The manufacturer of the mechanical seal has to deliver the securing ring on demand.

3.3 Dimensions for versions N and K

¹⁾ In order to provide a safe clearance between the mechanical seal and the seal housing, the dimensions d_3 are recommended as the maximum dimensions.

²⁾ The manufacturer of the mechanical seal may supply a shorter seal than that which corresponds to dimension l,. In this case, the difference in lengths should be compensated by use of a spacer, which should be supplied by the seal manufacturer. For materials see Position 5 of material key (see clause 5).

³⁾ Those dimensions are not defined. They may vary, depending on the manufacturer of the mechanical seal and should therefore be obtained from the relevant suppliers literature.